



# UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE  
United States Patent and Trademark Office  
Address: COMMISSIONER FOR PATENTS  
P.O. Box 1450  
Alexandria, Virginia 22313-1450  
[www.uspto.gov](http://www.uspto.gov)

APPLICATION NO.	FILING DATE	FIRST NAMED INVENTOR	ATTORNEY DOCKET NO.	CONFIRMATION NO.
09/904,372	07/11/2001	You Zhang	60345.300101	1439
32112	7590	11/30/2004	EXAMINER	
INTELLECTUAL PROPERTY LAW OFFICE 1901 S. BASCOM AVENUE, SUITE 660 CAMPBELL, CA 95008			OPSASNICK, MICHAEL N	
		ART UNIT	PAPER NUMBER	2655

DATE MAILED: 11/30/2004

Please find below and/or attached an Office communication concerning this application or proceeding.

<b>Office Action Summary</b>	Application No.	Applicant(s)
	09/904,372	ZHANG ET AL.
	Examiner	Art Unit
	Michael N. Opsasnick	2655

-- The MAILING DATE of this communication appears on the cover sheet with the correspondence address --

#### Period for Reply

A SHORTENED STATUTORY PERIOD FOR REPLY IS SET TO EXPIRE 3 MONTH(S) FROM THE MAILING DATE OF THIS COMMUNICATION.

- Extensions of time may be available under the provisions of 37 CFR 1.136(a). In no event, however, may a reply be timely filed after SIX (6) MONTHS from the mailing date of this communication.
  - If the period for reply specified above is less than thirty (30) days, a reply within the statutory minimum of thirty (30) days will be considered timely.
  - If NO period for reply is specified above, the maximum statutory period will apply and will expire SIX (6) MONTHS from the mailing date of this communication.
  - Failure to reply within the set or extended period for reply will, by statute, cause the application to become ABANDONED (35 U.S.C. § 133).
- Any reply received by the Office later than three months after the mailing date of this communication, even if timely filed, may reduce any earned patent term adjustment. See 37 CFR 1.704(b).

#### Status

- 1) Responsive to communication(s) filed on 11 July 2001.
- 2a) This action is FINAL.                    2b) This action is non-final.
- 3) Since this application is in condition for allowance except for formal matters, prosecution as to the merits is closed in accordance with the practice under *Ex parte Quayle*, 1935 C.D. 11, 453 O.G. 213.

#### Disposition of Claims

- 4) Claim(s) 1-27 is/are pending in the application.
- 4a) Of the above claim(s) \_\_\_\_\_ is/are withdrawn from consideration.
- 5) Claim(s) 1-27 is/are allowed.
- 6) Claim(s) \_\_\_\_\_ is/are rejected.
- 7) Claim(s) \_\_\_\_\_ is/are objected to.
- 8) Claim(s) \_\_\_\_\_ are subject to restriction and/or election requirement.

#### Application Papers

- 9) The specification is objected to by the Examiner.
- 10) The drawing(s) filed on 11 July 2001 is/are: a) accepted or b) objected to by the Examiner.  
Applicant may not request that any objection to the drawing(s) be held in abeyance. See 37 CFR 1.85(a).  
Replacement drawing sheet(s) including the correction is required if the drawing(s) is objected to. See 37 CFR 1.121(d).
- 11) The oath or declaration is objected to by the Examiner. Note the attached Office Action or form PTO-152.

#### Priority under 35 U.S.C. § 119

- 12) Acknowledgment is made of a claim for foreign priority under 35 U.S.C. § 119(a)-(d) or (f).
- a) All    b) Some \* c) None of:
  1. Certified copies of the priority documents have been received.
  2. Certified copies of the priority documents have been received in Application No. \_\_\_\_\_.
  3. Copies of the certified copies of the priority documents have been received in this National Stage application from the International Bureau (PCT Rule 17.2(a)).

\* See the attached detailed Office action for a list of the certified copies not received.

#### Attachment(s)

- |  |   |
|--|---|
| 1) <input checked="" type="checkbox"/> Notice of References Cited (PTO-892)  | 4) <input type="checkbox"/> Interview Summary (PTO-413)                     |
| 2) <input type="checkbox"/> Notice of Draftsperson's Patent Drawing Review (PTO-948)   | Paper No(s)/Mail Date: _____  |
| 3) <input checked="" type="checkbox"/> Information Disclosure Statement(s) (PTO-1449 or PTO/SB/08)<br>Paper No(s)/Mail Date <u>7/11/2001</u> . | 5) <input type="checkbox"/> Notice of Informal Patent Application (PTO-152) |
|  | 6) <input type="checkbox"/> Other: _____                                    |

## **DETAILED ACTION**

### ***Specification***

1. The following guidelines illustrate the preferred layout for the specification of a utility application. These guidelines are suggested for the applicant's use.

#### **Arrangement of the Specification**

As provided in 37 CFR 1.77(b), the specification of a utility application should include the following sections in order. Each of the lettered items should appear in upper case, without underlining or bold type, as a section heading. If no text follows the section heading, the phrase "Not Applicable" should follow the section heading:

- (a) TITLE OF THE INVENTION.
- (b) CROSS-REFERENCE TO RELATED APPLICATIONS.
- (c) STATEMENT REGARDING FEDERALLY SPONSORED RESEARCH OR DEVELOPMENT.
- (d) INCORPORATION-BY-REFERENCE OF MATERIAL SUBMITTED ON A COMPACT DISC (See 37 CFR 1.52(e)(5) and MPEP 608.05. Computer program listings (37 CFR 1.96(c)), "Sequence Listings" (37 CFR 1.821(c)), and tables having more than 50 pages of text are permitted to be submitted on compact discs.) or  
REFERENCE TO A "MICROFICHE APPENDIX" (See MPEP § 608.05(a). "Microfiche Appendices" were accepted by the Office until March 1, 2001.)
- (e) BACKGROUND OF THE INVENTION.
  - (1) Field of the Invention.
  - (2) Description of Related Art including information disclosed under 37 CFR 1.97 and 1.98.
- (f) BRIEF SUMMARY OF THE INVENTION.
- (g) BRIEF DESCRIPTION OF THE SEVERAL VIEWS OF THE DRAWING(S).
- (h) DETAILED DESCRIPTION OF THE INVENTION.
- (i) CLAIM OR CLAIMS (commencing on a separate sheet).
- (j) ABSTRACT OF THE DISCLOSURE (commencing on a separate sheet).
- (k) SEQUENCE LISTING (See MPEP § 2424 and 37 CFR 1.821-1.825. A "Sequence Listing" is required on paper if the application discloses a nucleotide or amino acid sequence as defined in 37 CFR 1.821(a) and if the required "Sequence Listing" is not submitted as an electronic document on compact disc).

#### **Content of Specification**

- (a) Title of the Invention: See 37 CFR 1.72(a) and MPEP § 606. The title of the invention should be placed at the top of the first page of the specification unless the title is provided in an application data sheet. The title of the invention should be brief but technically accurate and descriptive, preferably from two to seven words may not contain more than 500 characters.
- (b) Cross-References to Related Applications: See 37 CFR 1.78 and MPEP § 201.11.
- (c) Statement Regarding Federally Sponsored Research and Development: See MPEP § 310.
- (d) Incorporation-By-Reference Of Material Submitted On a Compact Disc: The specification is required to include an incorporation-by-reference of electronic documents that are to become part of the permanent United States Patent and Trademark Office records in the file of a patent application. See 37 CFR 1.52(e) and MPEP § 608.05. Computer program listings (37 CFR 1.96(c)), "Sequence Listings" (37 CFR 1.821(c)), and tables having more than 50 pages of text were permitted as electronic documents on compact discs beginning on September 8, 2000.  
  
Or alternatively, Reference to a "Microfiche Appendix": See MPEP § 608.05(a). "Microfiche Appendices" were accepted by the Office until March 1, 2001.
- (e) Background of the Invention: See MPEP § 608.01(c). The specification should set forth the Background of the Invention in two parts:
  - (1) Field of the Invention: A statement of the field of art to which the invention pertains. This statement may include a paraphrasing of the applicable U.S. patent classification definitions of the subject matter of the claimed invention. This item may also be titled "Technical Field."
  - (2) Description of the Related Art including information disclosed under 37 CFR 1.97 and 37 CFR 1.98: A description of the related art known to the applicant and including, if applicable, references to specific related art and problems involved in the prior art which are solved by the applicant's invention. This item may also be titled "Background Art."
- (f) Brief Summary of the Invention: See MPEP § 608.01(d). A brief summary or general statement of the invention as set forth in 37 CFR 1.73. The summary is separate and distinct from the abstract and is directed toward the invention rather than the disclosure as a whole. The summary may point out the advantages of the invention or how it solves problems previously existent in the prior art (and preferably indicated in the Background of the Invention). In chemical cases it

should point out in general terms the utility of the invention. If possible, the nature and gist of the invention or the inventive concept should be set forth. Objects of the invention should be treated briefly and only to the extent that they contribute to an understanding of the invention.

- (g) Brief Description of the Several Views of the Drawing(s): See MPEP § 608.01(f). A reference to and brief description of the drawing(s) as set forth in 37 CFR 1.74.
- (h) Detailed Description of the Invention: See MPEP § 608.01(g). A description of the preferred embodiment(s) of the invention as required in 37 CFR 1.71. The description should be as short and specific as is necessary to describe the invention adequately and accurately. Where elements or groups of elements, compounds, and processes, which are conventional and generally widely known in the field of the invention described and their exact nature or type is not necessary for an understanding and use of the invention by a person skilled in the art, they should not be described in detail. However, where particularly complicated subject matter is involved or where the elements, compounds, or processes may not be commonly or widely known in the field, the specification should refer to another patent or readily available publication which adequately describes the subject matter.
- (i) Claim or Claims: See 37 CFR 1.75 and MPEP § 608.01(m). The claim or claims must commence on separate sheet or electronic page (37 CFR 1.52(b)(3)). Where a claim sets forth a plurality of elements or steps, each element or step of the claim should be separated by a line indentation. There may be plural indentations to further segregate subcombinations or related steps. See 37 CFR 1.75 and MPEP § 608.01(i)-(p).
- (j) Abstract of the Disclosure: See MPEP § 608.01(f). A brief narrative of the disclosure as a whole in a single paragraph of 150 words or less commencing on a separate sheet following the claims. In an international application which has entered the national stage (37 CFR 1.491(b)), the applicant need not submit an abstract commencing on a separate sheet if an abstract was published with the international application under PCT Article 21. The abstract that appears on the cover page of the pamphlet published by the International Bureau (IB) of the World Intellectual Property Organization (WIPO) is the abstract that will be used by the USPTO. See MPEP § 1893.03(e).
- (k) Sequence Listing: See 37 CFR 1.821-1.825 and MPEP §§ 2421-2431. The requirement for a sequence listing applies to all sequences disclosed in a given application, whether the sequences are claimed or not. See MPEP § 2421.02.

***Claim Rejections - 35 USC § 102***

2. The following is a quotation of the appropriate paragraphs of 35 U.S.C. 102 that form the basis for the rejections under this section made in this Office action:

A person shall be entitled to a patent unless –

(e) the invention was described in (1) an application for patent, published under section 122(b), by another filed in the United States before the invention by the applicant for patent or (2) a patent granted on an application for patent by another filed in the United States before the invention by the applicant for patent, except that an international application filed under the treaty defined in section 351(a) shall have the effects for purposes of this subsection of an application filed in the United States only if the international application designated the United States and was published under Article 21(2) of such treaty in the English language.

3. Claims 1-8,10-17,19-26 are rejected under 35 U.S.C. 102(e) as being anticipated by Cooper et al (6757362).

As per claims 1,10,19, Cooper et al (6757362) teaches load shared distribution for a speech system over a network (col. 7 lines 58-65, col. 8 lines 15-20, col. 8 lines 35-42) comprising:

“disassembling...modules....separate parts” as splitting the speech functions into a recognition server and tts server (Fig. 4)

“determining a portion of a computation capacity....modules” as the resource manager measure the load of the recognition servers (col. 8 lines 37-41);

“deploying the modules.....computational capacity thereof” as switching to the first available recognition server (col. 8 lines 39-41).

As per claims 2,11,20 Cooper et al (6757362) teaches TTS (fig. 4).

As per claims 3-6, 12-15, 21-24, Cooper et al (6757362) teaches pstn, packet network, or wireless (col. 7 lines 63-65), in a customer format (user based – col. 7 lines 56-60; col. 5 lines 20-45), using a computer or telecommunications device (col. 2 lines 34-55; col. 4 lines 33-47).

As per claims 7,16,25, Cooper et al (6757362) teaches automated and manual process (col. 7, lines 47-56).

As per claims 8,17,26, Cooper et al (6757362) teaches translation (col. 8, lines 15-20).

***Claim Rejections - 35 USC § 103***

4. The following is a quotation of 35 U.S.C. 103(a) which forms the basis for all obviousness rejections set forth in this Office action:

(a) A patent may not be obtained though the invention is not identically disclosed or described as set forth in section 102 of this title, if the differences between the subject matter sought to be patented and the prior art are such that the subject matter as a whole would have been obvious at the time the invention was made to a person having ordinary skill in the art to which said subject matter pertains. Patentability shall not be negated by the manner in which the invention was made.

5. Claims 9,18, and 27 are rejected under 35 U.S.C. 103(a) as being unpatentable over Cooper et al (6757362) in view of Franz et al (6356865).

As per claims 9,18, and 27, Cooper et al (6757362) does not explicitly teach language translation as one of the available services, however, Franz et al (6356865) teaches user based inquiries translated from a source language, to text, and then to a second language (abstract; col. 7 line 60 – col. 8 line 42) in a server environment (col. 9 lines 15-25), as well as for use in small portable devices (col. 8 line 54 – col. 9 line 10). Therefore, it would have been obvious to one of ordinary skill in the art of speech processing to modify the system as taught by Cooper et al (6757362) to include language translation as taught by Franz et al (6356865) because it would advantageously allow for the translation from one language to another without requiring the user to have any knowledge of the translation rules (Franz et al (6356865), col. 1 lines 30-35).

***Conclusion***

6. The prior art made of record and not relied upon is considered pertinent to applicant's disclosure. Please see related art listed on the PTO-892 form.

7. **Any response to this action should be mailed to:**

Commissioner of Patents and Trademarks  
Washington, D.C. 20231  
**or faxed to:**  
(703) 872 9314,  
(for informal or draft communications, please label "PROPOSED" or  
"DRAFT")  
Hand-delivered responses should be brought to Crystal Park II, 2121  
Crystal Drive, Arlington, VA., Sixth Floor (Receptionist).

Art Unit: 2655

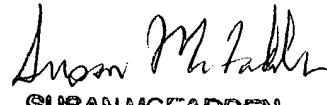
8. Any inquiry concerning this communication or earlier communications from the examiner should be directed to Michael Opsasnick, telephone number (703)305-4089, who is available Tuesday-Thursday, 9am-4pm.

If attempts to reach the examiner by telephone are unsuccessful, the examiner's supervisor, Ms. Doris To, can be reached at (703)305-4827. The facsimile phone number for this group is (703)872-9306.

Any inquiry of a general nature or relating to the status of this application or proceeding should be directed to the Group 2600 receptionist whose telephone number is (703) 305-4750, the 2600 Customer Service telephone number is (703) 306-0377.

Information regarding the status of an application may be obtained from the Patent Application Information Retrieval (PAIR) system. Status information for published applications may be obtained from either Private PAIR or Public PAIR. Status information for unpublished applications is available through Private PAIR only. For more information about the PAIR system, see <http://pair-direct.uspto.gov>. Should you have questions on access to the Private PAIR system, contact the Electronic Business Center (EBC) at 866-217-9197 (toll-free).

mno  
11/22/04



SUSAN MCFAADDEN  
PRIMARY EXAMINER